

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 547-3:1998+A1:2008

01-december-2008

JUfbcghighfc^Yj !'A YfY' `cj Yý_Y[UhY YgU!' "XY. 5 bhfcdca Yhf] b]'dcXUh_]

Safety of machinery - Human body measurements - Part 3: Anthropometric data

Sicherheit von Maschinen - Körpermaße des Menschen - Teil 3: Körpermaßdaten

Sécurité des machines - Mesures du corps humain - Partie 3: Données anthropométriques (standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 547-3:1996+A1:2008

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-

068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008

ICS:

13.110 Varnost strojev Safety of machinery

13.180 Ergonomija Ergonomics

SIST EN 547-3:1998+A1:2008 en,fr,de

SIST EN 547-3:1998+A1:2008

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 547-3:1998+A1:2008 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008 EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN 547-3:1996+A1

September 2008

ICS 13.110: 13.180

Supersedes EN 547-3:1996

English Version

Safety of machinery - Human body measurements - Part 3: Anthropometric data

Sécurité des machines - Mesures du corps humain - Partie 3: Données anthropométriques

Sicherheit von Maschinen - Körpermaße des Menschen - Teil 3: Körpermaßdaten

This European Standard was approved by CEN on 15 November 1996 and includes Amendment 1 approved by CEN on 14 August 2008.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

<u>SIST EN 547-3:1998+A1:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Con	Contents		
Forev	oreword		
Introduction		4	
1	Scope	4	
2	Normative references	4	
3	General requirements	4	
4	Anthropometric data		
4.1 4.2	Human body measurements (anthropometric data from European surveys) Descriptions of human body measurements	5 6	
Anne	x ZA (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC, amended by 98/79/EC	8	
Anne	x ZB (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC		

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 547-3:1998+A1:2008 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008

Foreword

This document (EN 547-3:1996+A1:2008) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 122 "Ergonomics", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2009, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2009.

This document includes Amendment 1, approved by CEN on 2008-08-14.

This document supersedes EN 547-3:1996.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags 🗗 🔠.

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annexes ZA and ZB, which are integral parts of this document. (4)

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

andards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008

Introduction

This European Standard is one of several ergonomics standards for the safety of machinery. EN 614-1 describes the principles designers should adopt in order to take account of ergonomic factors.

This standard has been prepared to be a harmonized standard in the sense of the Machinery Directive and associated EFTA regulations.

1 Scope

This European Standard specifies current requirements for human body measurements (anthropometric data) that are required by EN 547-1 and EN 547-2 for the calculation of access opening dimensions as applied to machinery.

The anthropometric data originate from static measurements of nude persons and do not take into account body movements, clothing, equipment, machinery operating conditions or environmental conditions.

The data are based on information from anthropometric surveys representative of population groups within Europe comprising at least three million people. Both men and women are taken into account.

Measurements are given, as required by EN 547-1 and EN 547-2, for the 5th, 95th and 99th percentiles of the relevant population group within Europe. (Standards.iteh.al)

SIST EN 547-3:1998+A1:2008

Normative references://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008

This European standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

EN 547-1, Safety of Machinery – Human body measurements – Part 1: Principles for determining the dimensions required for openings for whole body access into machinery.

EN 547-2, Safety of Machinery - Human body measurements - Part 2: Principles for determining the dimensions required for access openings.

prEN 979, Basic list of definitions of human body measurements for technical design.

EN 614-1, Safety of Machinery - Ergonomic design principles - Part 1: Terminology and general principles.

3 General requirements

Anthropometric measurements form the basis upon which minimum dimensions of access openings can be calculated. Where machinery requires access openings, then the provisions of EN 547-1 (for whole body access) and EN 547-2 (for access of parts of the body) shall be complied with.

Table 1 gives the human body measurements necessary to calculate the size of access openings taking account of the known range of body sizes within Europe.

The notation used in tables 1 and 2 are common to EN 547-1 and EN 547-2. Appropriate values from table 1 shall be substituted in the formulae in clause 4 of EN 547-1 and clause 4 of EN 547-2 in order to calculate the dimensions of particular access openings.

4 Anthropometric data

4.1 Human body measurements (anthropometric data from European surveys)

Table 1 shows the best approximation of currently available data from European surveys. The data estimate the values of the 5th, 95th and 99th percentiles for combined female and male populations.

Each of the anthropometric values in Table 1 is established according to one of the following two methods:

- National surveys with pooled female and male population: corresponding value of the 5th, 95th and 99th percentile is used.
- II) National surveys with separate female and male percentiles: the mean of the female and male value of the 5th percentile (value of the 95th and 99th percentile respectively) is calculated.

NOTE Although this is not statistically strictly accurate, it is a good practical approximation

For the values of the 5th percentile the lower of these calculated values is chosen as the European value. For the values of the 95th and 99th percentiles the highest value is chosen.

(standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 547-3:1998+A1:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5e4cc17f-5976-4a65-9ba2-068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008

Table 1 — Anthropometric data from European surveys

Notation	Explanation	Value
		Mm
h ₁	Body height P95	1881
h ₁	Body height P99	1944
h ₈	Ankle height	96
a ₁	Elbow-to-elbow breadth P95	545
a ₁	Elbow-to-elbow breadth P99	576
a ₃	Hand breadth with thumb P95	120
a ₄	Hand breadth at metacarpals P95	97
a ₅	Index finger breadth (proximal) P95	23
a ₆	Foot breadth P95	113
b ₁	Body depth P95	342
b ₂	Grip reach (forward reach) P5	615
b ₂	Grip reach (forward reach) P95	820
b ₂	Grip reach (forward reach) P99	845
b ₃	Hand depth at palm P95	30
b ₄	Hand depth at thumb P95	35
C ₁	Thigh length P95	687
C ₁	Thigh length Pandards.iteh.a	725
C ₂	Foot length P5	211
C ₂	Foot length P95 SIST EN 547-3:1998+A1:2008	285
C ₂	Foot length P99 19hc3c35/sist-en-547-3-1998a1	1-3970-4a03-90a2- 295 -700
c ₃	Head length from tip of nose P95	240
d ₁	Upper arm diameter P95	121
d ₂	Lower arm diameter P95	120
d ₃	Fist diameter P95	120
t ₁	Operating arm length P5	340
t ₂	Forearm reach P5	170
t ₃	Arm reach to the side P5	495
t ₄	Hand length P5	152
t ₅	Hand length to thumb P5	88
t ₆	Index finger length P5	59

4.2 Descriptions of human body measurements

The descriptions of the human body measurements presented in EN 547-1 and EN 547-2 are taken in part from prEN 979. Other human body measurements are produced by addition or subtraction of two measurements taken from prEN 979 or by the multiplication of a measurement by a determined factor. Fixed measurements are presented when the variation within the population of interest is minimal.

The specific measurements and descriptions are given in table 2.

Table 2 — Notations of human body measurements

Notation	Explanation	Definition see prEN 979 Clause
h ₁	Body height (stature)	4.1.2
h ₈	Ankle height: fixed value 96 mm	-
a ₁	Elbow-to-elbow breadth	4.2.10
a ₃	Hand breadth with thumb: hand breadth at metacarpals x determined factor 1,25	4.3.3
a ₄	hand breadth at metacarpals	4.3.3
a ₅	Index finger breadth, proximal	4.3.5
a ₆	Foot breadth	4.3.8
b ₁	Body depth	4.1.10
b ₂	Grip reach (forward reach)	4.4.2
b ₃	Hand depth at palm: fixed value 30 mm	-
b ₄	Hand depth at thumb: fixed value 35 mm	-
C ₁	Thigh length (buttock-knee length)	4.4.7
C ₂	Foot lengtheh STANDARD PREVIEW	4.3.7
C ₃	Head length from tip of nose: Standards.iteh.ai) head length + fixed value 30 mm	4.3.9
d ₁	Upper arm diameter: fixed value 1210mm 1 2008	-
d ₂	Lower arm diameter: 068d19bc3c35/sist-en-547-3-1998a1-2008 hand breadth at metacarpals x determined factor 1,25	4.3.3
d ₃	Fist diameter: hand breadth at metacarpals x determined factor 1,25	4.3.3
t ₁	Operating arm length: grip reach minus fixed value 275 mm	4.4.2
t ₂	Forearm reach: elbow-grip length minus fixed value 121 mm	4.4.3
t ₃	Arm reach to the side: grip reach minus fixed value 120 mm	4.4.2
t ₄	Hand length	4.3.1
t ₅	Hand length to thumb: hand length x determined factor 0,58	4.3.1
t ₆	Index finger length	4.3.4